



# ԳԻՏԱԿԱՆ ՔՐՈՆԻԿ

ուսուցիչները վրայ, բայց իր հույսերը չափազանց կորուսած էր ասորեայ չըբա- պատեան ու կապուած անմահութեան գա- զափարհին, որ յաւիտեանքի մէջ ու կը լեցնէր անոր գորովոտ սիրաբարձուածքը կարծացած իրողութիւն մը դարձած էր այս կնիք մէջ, որ կը հաւատարմութիւն Պո- ղէն ու Մոսկուայի անուանուած էին, բայց մտած չէին, ու անոնց շունչը կը սա- ւառէր լեռներուն վրայ, ուր կարին, ներքէն հանդիպել արժիւի պէս արագ, քաթի պէս անուր:

Այլըստին, առանց խոսքը կրկնելու, չեղանքի նայեցաւ Գալիէին, Լեօնով մը, որ պիտի կրնար արագ բերել անձեռն, բայց այս յարկին, ներքին յուզումի մասանձ էր ծայրը Պոլսէի ու Մոսկուայի յի- յառակներով մտնել այս թուրքաբունը Ալեքսանդրի համար դարձած էր Լուսնաոր- չի ասանքին աւելի սրբազան:

Գալիէ շնչացաւ:

— Անձնուէրներուն մէջ չարանազ- րեցին զիս: Խուճարի ուղղուումն է. յեղա- փոխութեան վերինն է...:

Ալեքսանդրի աչքերը կ'ընկնէին, բայց հո- զիին մէջ հպարտութիւն մը խորացաւ, իր արի արժեքը համար: Ու այս մեր- ժումը, բարեմիտ ու ընկերակց, վի- ռաւորանք մը նկատեց Պոլսէնց օճախին իր օճախին: Ընկերներէն եկած արագ- հասանքը սին մը: փլուզումը արտէսէ: Տունը կարծես կ'ընկնէր զիսուն: Պատե- ըր, գերաններն ու սինները և ուրգը զգացողն սուր ու խորունկ:

Օճախը կանգուն կը մնար Պոլսէի և Մոսկուայի գաղտնիքներուն վրայ:

Մտածեցաւ, բանեք Գալիէի ձեռքէն, զպրոցարանն աղու մը պէս, զպալուած շրթունքներէն որ սեղանուած ասանակ- ընէ հարկ լսելի ձայնով թուաւ:

— Գալիէ, զգա՛ս...:

Լուսն և անարագ արտով անոնք անցնին մութ փողոցներէն և կեցան մա- րագի գոտին, ուր պահակը կը պալուէր Ներսէսն ցած ձայններու փոփոխութիւնը կը լսուէր, յայնքան խորհրդաւոր: Մտե- լային լուսնի մը արեւը ներքը: Բայց պահակը գլուխը ներս խոթեց ու ըսաւ:

— Ալեքսանդր, ու Գալիէն են, անոնց չկայ:

Ալեքսանդր վճռական քայլերով վերս- յառաւ, միշտ Գալիէի ձեռքէն քանակ (առ- զան որքան ալ մեծնայ, մօր համար մանուկ մըն է): Նայեց ըսորին՝ մա- րական գունով, ու սրբազան ուսու- իր շորքած սիրտը ասքայնց: Աւելի կար- թաթի աչքերուն մէջ: Չէնքեր կը վաղախփէին անոնց առջեւ: Ալեքսանդր կը իր խոսքը անոնց դէմքին: Իրարու երես կը նայէին:

Լուսնի մը խորհրդով թանձարացա- ւանց: Թաքստոցի մէջ: Ալեքսանդր շրթներուն կ'ընկնէր շաքար:

— Էղպէս բան կ'ընդի, որ զոքը կ'ընդէ, Պոլսէի և Մոսկուայի ասպարէզ փոշի կ'ընդէ... Էս որուն օրը թէ որ մեր անէն անձնուէր չպիտի երթայ, էլ ինչու կ'ապրիք... Էղպէս բան չեղի՞ր ասանին իմ զխոսելու կը քանգուի...:

Յուզուած պատեց ըսորին: Անձնու- րացու թեան զգացումը ասք այլք մը ասաւ: Անոնց արագաչալին ասկի Մօր մը գերագոյն գոհողութիւն իրենց երես- կայուն թեանն անդին կ'անցնէր: Կը անչի- նային Ալեքսանդր իր յամա կամքով ու շատ մը գաղտնի գործերուն մէջ: Գիտե- ին որ ան աւելի վճռական ձայն ունէր, քան զիւրի խոսքը:

Ոճախը անի իր զուր թափեց իր պատ- ճառարանութիւնները, բայց երբեք չը- կրցաւ ընդ... ձեռքափոխութեան վրա նիւն էր: Բայց արիւր ալ կը զգային, որ յեղափոխութեան ոգին եկած ու քայն զգած էր այդ որդիկներու մօր սրտին մէջ, սիրտը, ուր անչ ունէին ըսոր աննք, որ լեռներն ու ձորերը կը մա- չէին ազատութեան ուխտին համար:

Ալեքսանդր սիրտը լեցունած էր, բայց աչքերը չոր էին և շրթունքներ յամա- օտքէն կ'ընկնէին:

Չարմանալի է որ այս ժողովուրդը ճարտարութեան և պնտապրոցի մէջ մեծ հմտութիւն ունեցած է: Մասնաւոր զարգացումներ կ'ընկնեն անոնցու կա- մարներուն վրայ:

Տակաւին մի քանի տարիներ առաջ կը կարծէր որ այնպիսի ամենէն հին թաղաքը Ուրն (Ur) է, (այս թաղաքը Միջագետքի մէջ կը լեցանուէր): Մի քա- նի տարի առաջ Միւսա (Susa) թաղաքը ամենէն հինը նկատուեցաւ, իսկ այժմ Քիւի կոչուան է: Ապագային կրնայ այս ալ փոխուիլ սակայն որքան որ հի- մալուան պեղու մեծը ցոյց կուտայ այս է աշխարհի ամենէն հին թաղաքը: Լե- օնուքար ճիշդ է մեր պատմութեան և մա- միկներուն հեթանթը այս կէտին վե- ռաբերաւ:

Ամերիկայի մէջ լուսնակորի մեծե- նայ մը կ'առուցուած է որ երեք թեօն կը կտնէ և կրնայ 200 անգամ մեծ նը- կարներ առնել քան Kodakի ասած հա- սարակ պատկերները: Այս գործիքը երկրներու թաղաքը նկատու համար կը գործածուի:

Գերմանացի ճարտարագէտ-մեքենա- գէները ջուրի վրայէն ընթացող նոր շոգեմակարի մը մտայնը արտադրանքն որ կրնայ 60 անգամ արագօրէն փո- խափոխել Գերմանացի Ամերիկա Առ- յառուան ովկիանոսը ճեղքելով Շոգե- մակարի իրարանջուր կողմը թէ մը կը գտնուի զոր զայն ջուրի մակերեսէն վեր կը բարձրացնէ և անոր ոյժ կ'որ- տաղէր:

Կար վուս որ անչուած է ամե- ռիկան ամենէն նշանաւոր շոգեմակարի թաղը, վերջու կրցաւ մէկ վայրկեանի մէջ գրեթէ երկու միլոն արագութեամբ ձողուն վրայէն ընթանալ:

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

# ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԿԵ ԱՆՔ

## ԶԵԿԱՅԻ ԳՈՐԾԱԿԱՆԵՐԵՆ ՄԻՆ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ՊԻՏԻ Ը Ն Տ Ր Ո Ւ Ի

ՄԵՍՐՈՊ ԵՊԻՍԿ. ԹԵԿԱՍՈՒԹԻՆԸ  
«Յառաջ, ի մէջ հրատարակուած է հե- ձեւեալ թղթակցութիւնը»:

— ԹԻՒՆԻՍ 11

Մեծանկն ճոր եկած մէկը՝ «Սոսիկից Երեմիով էջմիածնի անցուղարձից հետեւար կը պատեի կարողիկոսական ընտրութեան մասին»:

— Մեծանկն Սահակ Տէր Գաբրիէ- անցի իր օրգապատմ մտախոհումն են կարողիկոսական ընտրութեամբ վախե- յալով, որ եթէ ընտրութիւնը չկատարուի, զարդրեալ իրենց ազգային յեն ունենայ եւ բացի դրանից արասանա- մից դրամներ ներս գայր կը դադրի: Այլ իսկ պատեանցեալ դիմած են Մոսկուն եւ խնդրած Սալիկեն, որպէսզի թոյլ տայ չեղանքը մեր անցուղարձից մէկուն կար- ղիկոս ընտրի:

Թիւ 58 չեկանք լրջեցան Եպիսկոպոս անցուղարձից մեր Եպիսկոպոս, երբ Մեսրոպ Եպիսկոպոս Տէր Մովսէսանը ինքն իրեն մէջոյց կը զնն պատմող զնն- լով: — Ես ձեռն եմ, զիս Ապանեկ ֆեցիցն որպէս խորհրդային կարգերու չեղմ կողմնակից, եւ խիստ հակադա- ճակցական եմ, որովք ընտրութեան չեղմ չեղի ընտրութեան մասին:

Երեմի Տրաքսան թոյլ տուաւ Սոյ 2րդ կարողիկոս ընտրել, Անգլիան թոյլատրե- յալու ազգային Միաբանութիւնը, իր կա- րողիկոս ընտրել, Անգլիան թոյլատրե- յալու ազգային Միաբանութիւնը, իր կա- րողիկոս ընտրել, Անգլիան թոյլատրե- յալու ազգային Միաբանութիւնը, իր կա- րողիկոս ընտրել:

Գերմանացի ճարտարագէտ-մեքենա- գէները ջուրի վրայէն ընթացող նոր շոգեմակարի մը մտայնը արտադրանքն որ կրնայ 60 անգամ արագօրէն փո- խափոխել Գերմանացի Ամերիկա Առ- յառուան ովկիանոսը ճեղքելով Շոգե- մակարի իրարանջուր կողմը թէ մը կը գտնուի զոր զայն ջուրի մակերեսէն վեր կը բարձրացնէ և անոր ոյժ կ'որ- տաղէր:

Կար վուս որ անչուած է ամե- ռիկան ամենէն նշանաւոր շոգեմակարի թաղը, վերջու կրցաւ մէկ վայրկեանի մէջ գրեթէ երկու միլոն արագութեամբ ձողուն վրայէն ընթանալ:

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կը գտնուի և այս տարուան ամեն մեծ ենթախաւն է:

Չարի չկայ շատ դժուար վատնել և կա- ռուրը կ'առուցանել երբ ասան և դիւրին միջոցը ըլլայ նոյն իսկ կարճ ժամանա- կի մը մէջ հեղուակներ կ'առ խորտո- ռաններ կարել անցնելու: Հեղուակուն մէ կողմէն միւսը հեռագրական հաստ- թեան կը հաստատուին և յայնակ մը (a cat) այս թելէն կ'ախաւցնով անոր մէջ ճարտարներ կը նստին: Վարիչը մե- ճեան կը քիչ պարզ գործիք մը դար- նելով որը քիչ քիչ թելով մը վերի հեռա- գրական թելին կ'ապուած է:

Այս միջոցով ճարտարները հանգըս- տալէն վիճի վրայէն կ'ընթանան:

Ամերիկայի մէջ մեքենայ մը հնար- ւած է որ սուրած ժամանակ մտքայն կը ընթանայ: Բարձրակարգ մը երեքարկան թելով մը քնացուելիք մտքուն վրայ անդորրութեան հմտութիւնը (այսինքն ըզլին) յառաջ կը բերէ որը կ'ապա- կանայ նուսնի մէջ կ'ընկնի:

(Շար.)  
ՀԱՅԿ ՓՈՂԱՏԱՆ

Գերմանացի գիտնորդ կրնաք բաւական ձեռնարկներ գործածել որքան քան չեն այդին նոյնիսկ եթէ կրկնի- րանքուն մէջ դուրսն: Աստուք թիփա- կան նըթուրի որ կ'արտադրուի որը խորանի թին (cellulose) մասնիկն էր կը լեցնէ զայն պնտապրոցիով:

Արևուն վրայ մեծ ենթախաւ մը կը աննուի որուն արամագիւրը 22 000 միլոն է, 9000 միլոն կը ներկայացնէ ա- նոր ներսի խաւ մասը: Մեր երկրին նկատ երկու միլոն արևուն կրնայ անոր մէջ գեանդուիլ: Ասիկա արևու կեցրու- նէն քիչ մը հետո կ



### Սըր Յրանսիս Հրովրի մեկնեցող Պոստսեմ

Պոստսեմը — Բարձր Գոմարի Սըր Յրանսիս Հրովրի մեկնեցողն է։ Ան պիտի վերադառնայ Հոկտեմբերին։ Այս ճամբորդութեան պատճառներն են Իրազի Ազգերու Դաշնակցութեան մէջ մտադր և Բրիտանական դիւանագիտական ներկայացուցչութեան Պոստսեմի մէջ կրկին փոփոխութիւնը, ուր փոխանակ Բ. Գոմարի Յրանսիս պիտի հաստատուի գեղարարական մը։

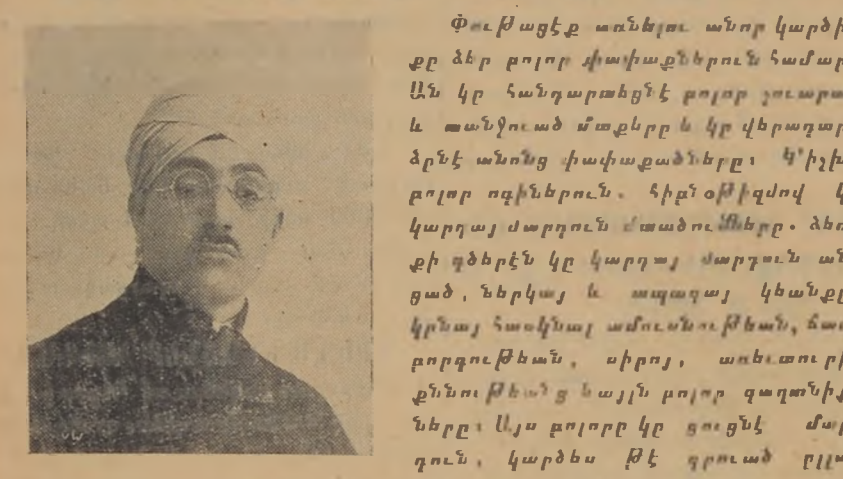
### ԱՆՆԱՍԻ ԿԱՅԱՐԸ ՊԵՏԻ ԱՍՆԱՍԵ ՊԱՏՈՒՅՑ ԼԵԳԵՐՆԻ ՄԵԹ ԽԱՉԸ

Բարձր. — Պ. Ստոյի առաջարկութեան վրայ նախարարաց խորհուրդը որոշեց Պոստսեմը Լեգեթի մէջ խաչը տալ Աննամի կայսեր օրը յատկապէս Յրանսիս պիտի սեկնի զկայ Աննամի։ Սոյն պատճառներով յանձնուած պիտի կատարուի Պ. Լեգեթի կողմէ Աննամի կայսեր Մարտի Լը Հօ մեկնելու առաջ։

### ՀԻՐԵԼԻ ԻԹԻԱՆՈՒԹԻՒՆ ԿԸ ՊԱՅԱՆՋԷ

Պէրլին. — Եմալքեյեր Պէպարիմէրը, բարձր պաշտօնական արկաւոր ինչպէս կ'արտայայտուի բարձրագոյն և կեդրոնի միջև զինակցութեան մը Գր պահանջէ հիւրերեաներու մասնակցութիւնը գահինին 3041 համաձայնութեամբ և Գերմանիոյ գործերուն ղեկավարութիւնը, այսինքն վարչապետութիւնը։

### ՀՐԱՇԱԳՈՐԾ ՄԱՐԴԸ ԵՆ ՀԱՃ ՍՈՒՀԱՄԵՏ ՊԵՑ ԵՆ ՖԵԼԵԹ



Փուլացէ անհետ անոր կարծիքը ձեր բոլոր փայտեաներուն համար։ Ան կը հանդարտեցնէ բոլոր շուքած և անհոգի մտքերը և կը վերադարձնէ անոնց փայտեաները։ Գիշիւ բոլոր ոգիներուն հիմնովի կը կարգայ մարդուն մասնակցութիւնը։ Դեռ քի զծերէն կը կարգայ մարդուն անցած, ներկայ և ապագայ կեանքը։ Կրնայ հասկնալ ամուսնութեան, ճամբորդութեան, սիրոյ, առեւտուրի, քննութեան և այլն բոլոր գաղտնիքները։ Այս բոլորը կը ցուցնէ մարդուն, կարծես թէ գրուած ըլլան

Թուղթի մը վրայ կնոյ և ամուսնոյ միջև եղած դժուարութիւններն ու տարակարծութիւնները կը յորձէ Աստուծոյ Սուրբ անուններովը եւ Աստուծոյ և Եւրոպական գիտնականներու փորձառութիւնները օգտագործելով։

Տիւրք եզդներուն օւրախութիւնը և հանգիստ կը պատճառէ։ Իզայիս և մտային հիւանդութիւնները կը դարձան։ Այս բոլորը սե՛ յաջողութեամբ կը կատարէ։ Փորձը մանկանի փառանք է. անգամ մը այցելիլ բաւական պիտի ըլլայ։

ՀԱՍԵՆ. — Պէրլին, Հանդիք Ղամի փողոցի արեւմտեք, Յրանսական հիւանդանոցի մօտ, քի 9 բնակարանը։

Ա. — Անոնք որ կուզան, իրենց միտքը պէտք է գրեն Թուղթի մը վրայ և պէտք է պահեն։

Բ. — 1000 սպի կուտայ ան, եթէ չի կարինայ ճշգրտօրէն գիտնալ ենթակայի միտքը։

Գ. — Դուքուն զրկուած գրութիւններուն ընթացք և լուծում չի տար, եթէ ներփակուած չըլլայ 200 ս. Գ. և յիշուած չըլլայ ենթակայի անունը և մակնունքը, տարիքը և հօր և մօր անունը։

### ԳԱՐԻԻԼ Թ. ԹԵՐԶԵԱՆ (ԵԼԵԲՏՐՈՒԿԱՆ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ)

Հիմնուած 1921 ին Պոլսու-Բերն

Ինչպէս գիտնալ զայն անհետ կը կատարուի ամէն կարգի ելիք-արձակում յոյսի գեղարարութեան (Installation), ինչպէս Գաւ մօթեր եւ թիւններ։

Վաճառատուն կ'ստանձնէ Գաւ բոլոր ելիքարարութիւններու մտքը-գործը։ Մտածուող պատրուի ընկերութեան ինքնա-ճարտարագիտական փորձառութիւնները։

Վաճառատուն Փիլիպս եւ Lux ելիքարարութիւնը եւ ամէն ճեմակ ելիքարարական պիտի ըլլան։

Վաճառատուն զիւրաքանչիւր զգուսն կ'ընէ Բ. Ք. 491

Հասցի. — Վ. Ուրուսեանի գրասեն կ'ընէ Պոլսու, Բ. Ք. 491

Մը քաջեց և զուրը զոգնելով ըսաւ. — Ա՛հ, Սըր ինչպէս զարմարեցի պիտի իւր անձի, զուրս կուգա՞ք քի մը։

Քարալայ ինչպէս համակերպեցաւ և երկուքը միասին քաջեցին։ Ինչու ապագայ չընէր, ան ի՞նչունէր պահելիք։ Բայց հակառակ պատահեցաւ, այդ միջոցին Լեյտի Ի. զապէլ միևնոյն սենեակի զոնկէն կ'ընէր և անտե՛ք էր Պարալայի նշաններն ու յարմարութիւնը, մինչև անգամ անոնց խօսակցութիւնն ալ լսած էր։

Իզպէլ պատուանէն զիտարով անտա Պարալայի և Քարալայի թև թևի պարտէզի անկիւնը ուղղուելը։ Ի. զապէլ ամուսնութեան առաջին օրէն ի վեր զգացած նախանձի ամենարուսնը զգաց։

Սըր քի մը առաջացան, Քարալայ ըսաւ. — Ի՞նչ նայինք, Պարալայ, ի՞նչ կարեւոր գաղտնիքներ պիտի յայտնես։

— Սորս երազին մասին չէիք թուէր, և չէի ըսեր թէ մայրս միտքը դրած էր որ ո՞րքազորքը Ուէսթ-Լին կը գտնուի, ճիշդ է եղեր, հիմայ զայն տեսայ։

— Զո՞ւ վ տեսար, Պարալայ, քի մը ինքզինքդ յոգնէ։

— Քարալայ Թորնը տեսայ։ Հիմայ Սըր. Հէրպերթի հետ խօսելու ատեն հին եկաւ անկիւն, քանի մը շարքի արձակուրդով եկած է, հոս է։

— Զարմանալի հանդիպում մը։ Ըսաւ Քարալայ. — Եթէ ո՞րքազորքը այս ըլլալուն ուրիշ փաստ չըլլայ իսկ անոր հոս ըլլալը և մարս երազը...

Պարալայ մէկէն խօսքը ընդհատեց, որովհետև Յըրանսիս Լեգիտիւնը գտան իրենց գիմարը, ան ձեռքբերեալ կը շրջէր և կարծես թէ իրենց հետ պիտի քանչէր։ Քարալայ իր պարզաբանութիւնը պարզելով ըսաւ. —

— Հիմայ կուգամ, Քարալայ Լեգիտիւն։

## ՊԱՆԻՈԿ Ա. ՀԱՐՈՆ ՊԻԹԻԱՍ

### ՀԻՒՍԻՍԱՅԻՆ ՍԻՒՐԻՈՅ ԼԱՒԱԳՈՅՆ ԱՍՈՒՆՈՅՆԵՐԸ ԶԵՊԵԼ ՍՈՒՍԱՅԻ ՊԻԹԻԱՍ ԳԻՒՂԻՆ ՄԵՋ

Նորակառոյց եւ գեղեցիկ շէնք. արդիական կերպով կանաչուող անկեակներ. ընդարձակ սրահ, բաղնիք, եւրոպական եւ արեւելեան կերակուրներ

ՉԱՓԱՒՈՐ ԳԻՆ ԲԱՑ Է 1932 ՅՈՒԼԻՍ 1ԷՆ ՍԿՍԵՍԸ

Իր անմահ տեսարաններով, առաջ շրջով և առողջարար կլիմայով ծանօթ Պիթի Ա. Ս. զիւրը այս տարի օժտուած է զիւրզանցութեան համար անհրաժեշտ եղող բոլոր յարմարութիւններով։

Ճամբաները նորոգուած են, գիւղին մէջ հաստատուած է թղթատարական անձնակազմը և հեռագիրը։

Պիթի Ա. Ս. ունեցաւ նաև իր առաջնակարգ պանզօրը, ուր այցելուները պիտի գտնեն Սիւրիոյ և Լիբանանի լուսազոյն ամառանոցներուն յատուկ բոլոր յարմարութիւններն ու հանգիստութիւնները։

Տէր և Տնօրէն Ա. ՀԱՐՈՆ ԻՉՍԻՐԼԱՆ

**ՊԱՆԻՈԿ ԼԻԿԵՍ**

Հայկական անկախագրան պանդոկը «ԼԻԿԵՍ»-ն զուգիտ մէջ ծախվուած պարտքով, ինչպէս օրհասուն ՍԵՆԵԱԿԱՆԵՐ ՈՐ ԿԸ ԲԱՂԿԱՆԱՅ 1.2.3.4. ՄԱՃԱԿԱՆԱՆԵՐ

1. ՀԱՄԵՐ ձԱՄ, ՄԱՒՈՐ ԵՆ ԼԵՐԵՆԻ ՄԱՍՆԱԿՈՒԹԻՒՆ

2. ԳԻՆՆԵՐ ԽԵՑ ԶԱՓԱԽՈՐ

3. ՏՈՒՆ ՓՆՏՈՒՆՆԵՐՈՒՆ ԱՄԷՆ ԳԻՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Տէր և Տնօրէն Գ. ՊԱՐՏԱՅԱՆՆԵՐ

**STANDARD**

Անկեանակազմակէ եւ անկեանակազմակէ կոշիկներն են։

ՎԵՐՈՆԱՅԵՆԵՐԻ ՆՍՃԱՐ ԵՂԲԱՅՐՆԵՐՈՒ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆԸ

## ՏԲԹ. Բ. ԳՈՒԼ Ա. ԳԵԱՆ

### ՄԱՍՆԱԿԵՍ՝ ՆԵՐՔԻՆ, ՄՈՐՊԱՅԻՆ ԵՆ ՎԵՆԵՐԱԿԱՆ ՀԻՒՆԴՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

### ՎԱՍՅԵՍԸ ՓԱՐԻՋԻ ՀԻՆԼԱԴԱՆՈՅՆԵՐԸ

Կը դարձան գիտնական անկեակներով միտքներով, բոնետ, սաւմոսի, աղիներու լիտի ամէն ճեմակ հիւանդութիւնները։ Հին եւ նոր գիտնականութիւնը իր բոլոր բարդութիւններով, ինչպէս նաև Յրանսիս եւ մօրային հիւանդութիւնները։

Արագ, արմատական եւ բարեխիղճ դարձանում։

Հիւանդ կ'ընդունի ամէն օր, բացի կիրակի, իր ցանկից դարձանաւան մէջ. ժամը 8—12 եւ 2—6։ Կարող եւ ժամագրութեամբ։

Ելիքարարի օրերը, ժամը 2—5 վկայելով ԵՂԲԱՅԻՆՆԵՐԻ ԶՐԻ Ժօր Հասցէ փողոց թիւ 8

## ՏԲԹ. ԳԵՈՐԳ ԿԵՐԿԵՐԵԱՆ

### Վկայելով Lauréat (սիլի) Interne եւ սոյս մայրս ՍԵՆԵԱԿԱՆ ԳԻՍ ԳԻՍԵԱԿԱՆ ՀԻՒՆԴՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Հիւանդ կ'ընդունի կէտու վերջ ժամը 9—6 իր գիմարի մէջ rue de Damas, No. 15

Հիւանդները ուղղակի հիւանդանոց կ'ընդունուին իր կողմէ սրտած մտքի բարձր։

Ազգայնականներու ձրի գարմանում, ամէն օր կէտու ամառ մը 10—12, հիւանդանոցի դարձանաւան մէջ։

## Կորի եւ Չեւազիտա. Թեւոն Դաւաթացի Տիկին ՄԱՌԻ ԵՐԱՄԵԱՆ

### ՎԱՍՅԵՍԱ ԴԵՐՉԱՅԱՆԻ ԲԱՐԻՔԵՆ ԵՆ ՎԱՇԻՆԿՏՈՆԸ

Կար եւ ձեւագիտութեան մասնագիտի. Տիկին Մառի Մեւան կը վերադառնայ իր արեւմտանոց, Մեծ Ստրիտի գիմարը No. 78 ամս երկուրդ արի։

Սեբ ամուսնան միջոցին կը ստեղծեն անկեակներով նորաձեւ ուրբանք, կար եւ ձեւագիտութիւն իր բոլոր բարդութիւններով եւ ստեղծական մտքով։ Droit-fils մեքանով։ Իր առաջնակարգները կ'օժտէ Բարձր առաջնակարգ Académie Daydou վկայականով։

## Տոկուն շինուած/ Վայելուող սեւի Հնուր եւ ընկալական ձայն

### Անու յատկանիչներ՝

### ԱՓՈԼԼՈ ՔՕՆՈՆԵՐԸ

Հրապարակի վրայ գրանի ոչ բոլոր մարքաներու հետ կը մրցին Սորլոֆօնները։ Մանաւոր վերջին նոր մօտէլները, որոնք հասած են արդէն, ան գերազանցելի են իրենց տոկունութեամբ, վայելչութեամբ և մատչելի գիններով։

### APOLLO GRAMOPHONE Co. L<sup>td</sup> (of London)

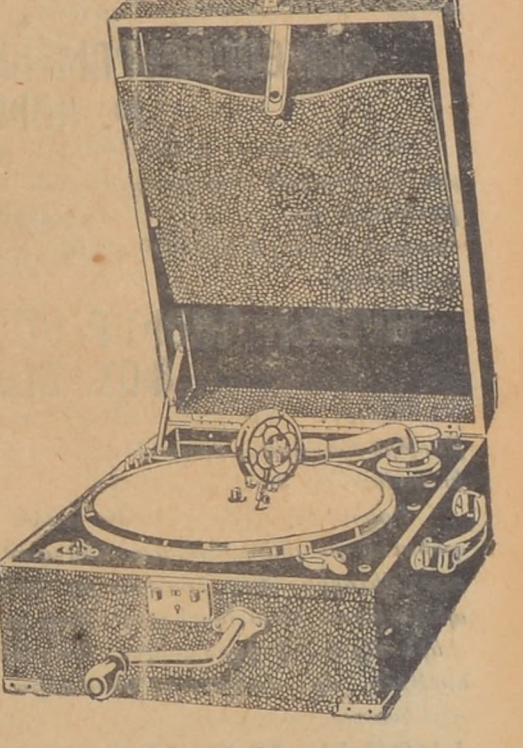
### ՄՈՐԱՅԻՆ ԳՕՆՈՆԵՐԻ ԹԱԿԱՌԸ 111

Կատարելի համազուտ գոյացնելու համար անգամ մը այցելեցէ՛ք MAISON APOLLO, Rue de la Poste, BEYROUTH

Փողոցի և Գոսթի ամէն ձեւ, անկեակի որակ և առաջնակարգ գիտնականութիւնը, վճարումը պիտի ըլլան։

Ընդ. ներկայացուցիչ Սիւրիոյ, Պաղատի, Անգլոֆոնի, Միջազգայնի եւ Կիւրաթի. — ԳՈՐԿԷՆ ՍԻՆԱՆԻԱՆ

### KOURKEN SINANIAN, Boite Postale 642, BEYROUTH (Syrie)



Սուկէ վերջ Քարալայ և Պարալայ առկա յատկացան։ Պարալայ խօսքը ուղղելով Քարալային ըսաւ. — Այս մարդէն կ'սխալուիք։

— Զեմ կ'ընար շատ կ'սխալուիք ըսել, որքան շատ ճանչնաւ անքան շատ կը սխալուի ըսելով մարդ մը չէ։

— Ես կը կարծեմ որ մեր խօսակցութիւնը հասկնալու համար կը հետապնդէ մեզ։

— Ո՛չ, չեմ կարծեր, ի՞նչ շահ կ'ընայ ունեւոր ամէնէն։

— Ուրեմն ի՞նչ կ'ընանք ըսել այս Թորնի մասին։

— Զեմ գիտեր Պարալայ, շատ դժուար ինչոյի մըն է, զայն իրեն ո՞րքազորք չեմ կ'ընար զատապարտելու նախ անոր Բիւրոսի ըսած մարդը ըլլալը յայտնի չէ։

— Սըր ինչօր, դեռ կը կասկածի՞ս, երազը և անոր հոս գտնուիլը փաստ մը չէ։

— Ետ լաւ փաստ մը չէ, ըսաւ Քարալայ յատկապէս անուրիշ գործը այս մարդուն ո՞վ ըլլալը ճշտելու է։

— Բեզմէ ուրիշ այս գործը ո՞վ պիտի կ'ընայ ըսել, ես պատրաստ եմ ձեռնարկելու կ'ընելու։

Այսպէս խօսակցելով սուս վերադարձան։ Լեգիտիւնը իրենցմէ առաջ վերադարձած ըլլալով, Իզպէլ պատուահանին առջև կ'ընալը տեսած էր և անոր կամեցող կը մտնենալով յայտնուած։

— Ո՞վ է այս Սիւր Հէրը, մէջերին կ'ընելի բաւական լաւ հասկացողութիւն մը կ'այս, այս գիշեր երկու անգամ գաղտնի խօսակցութիւն ունենանք անտա։

Իզպէլ խիստ զեմքով և վեհանմունքով ըսաւ. — Ի՞նչ կ'ընէք պարոն։

— Զեմ ներգաղթել չէի ուզէր, միայն թէ Սըր Քարալայի և օրիորդի մասին պիտի խօսէի։

ՕԳՆԷ ԳՈՒՆ ՔԵԶԻ ԵՆ ԱՍՏՐԸ ՔԵՑԻ ՊԵՏԻ ՕԳՆԷ

**ԸՆՏԱՆԻՔԻ ԱՍՏՐԸ (L'ETOILE du FOYER)**

Առեւտրական և երկրագործական մոնոպոլիային Վարկի հաստատութիւնն Անանուս ընկերութիւնը. — գրամազու ի՞նչ 3,000,000 ֆրանք. որ կ'ընայ 3,000,000,000 ֆրանք. ի բարձրագոյն վարչական խորհուրդի պարզ որոշումով։

Կեդրոնագիւ. — 137 Boulevard Sebastopol - Paris

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԳՈՐԾԱՅԱՆՈՒԹԻՒՆ Արեւելեան պետութեանց Ստամբուլի Օրիէնթալ, Պոլսու, Պէրլին

**ԵԼԵԻՄՏՈՒԿԱՆ ՃԻՒՂ Աւանդի պարմանագրութիւնի ՕԺԻՏ**

Երաշխաւորեալ տոկոս 6%։ Ասկէ զատ մասնազուտութիւն ընկերութեան շահերուն։

ԸՆՏԱՆԻՔԻ ՍՏՐԸ ընկերութիւնը ներկայիս 75,000 անկեակ անգամ ունի Միլիոն 1 Սպրիտ 1931 ընտանիքին Ստաղը 135 միլիոն փոխ տուած է, զբաւոյ 50 միլիոնէ աւելի արժէք ունեցող անշարժ կուտանքներու վրայ։

Ամէն բողոքողութիւն ուղղելով B. P. 821, Beyrouth

ՕԳՆԷ ԳՈՒՆ ՔԵԶԻ ԵՆ ԱՍՏՐԸ ՔԵՑԻ ՊԵՏԻ ՕԳՆԷ

**ԸՆՏԱՆԻՔԻ ԱՍՏՐԸ (L'ETOILE du FOYER)**

Առեւտրական և երկրագործական մոնոպոլիային Վարկի հաստատութիւնն Անանուս ընկերութիւնը. — գրամազու ի՞նչ 3,000,000 ֆրանք. որ կ'ընայ 3,000,000,000 ֆրանք. ի բարձրագոյն վարչական խորհուրդի պարզ որոշումով։

Կեդրոնագիւ. — 137 Boulevard Sebastopol - Paris

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԳՈՐԾԱՅԱՆՈՒԹԻՒՆ Արեւելեան պետութեանց Ստամբուլի Օրիէնթալ, Պոլսու, Պէրլին

**ԵԼԵԻՄՏՈՒԿԱՆ ՃԻՒՂ Աւանդի պարմանագրութիւնի ՕԺԻՏ**

Երաշխաւորեալ տոկոս 6%։ Ասկէ զատ մասնազուտութիւն ընկերութեան շահերուն։

ԸՆՏԱՆԻՔԻ ՍՏՐԸ ընկերութիւնը ներկայիս 75,000 անկեակ անգամ ունի Միլիոն 1 Սպրիտ 1931 ընտանիքին Ստաղը 135 միլիոն փոխ տուած է, զբաւոյ 50 միլիոնէ աւելի արժէք ունեցող անշարժ կուտանքներու վրայ։

Ամէն բողոքողութիւն ուղղելով B. P. 821, Beyrouth